

ଓତ୍ତମାବଦୀ. ଶେମିକାଳାତ୍ରିନିଃଶ୍ଵରା, ଓରି ପରିଶା ଲାଗିଲା କୁଟାରଙ୍କ ଯିନ୍ଦୁଲାଣ୍ଡା ଲାଇରା; ତାଙ୍କଲାନିଧାରୀଙ୍କ ପ୍ରମାଣମ୍ଭାବରେ ଯିନ୍ଦୁଲାଣ୍ଡା ଲାଇରା ହେବାରେ ପରିଶା ଲାଗିଲା.

ବେଳେ-କୁଳାଙ୍ଗନାରୀ. ଗୁମ୍ଫିନ ଦା ଡଲ୍ଲେ
ଯିନ୍ଦୁଳିର ଦେଖିଲା ଲକ୍ଷଣ ମହିନାରେ ଅପାରେ ଓପ
ଶେବା-ଦା ଶେବା ଗ୍ରମାମଦେ ଦାଢ଼ାରାଲିଲା. ବୋଲଗାଥେ
ଯିନ୍ଦୁଳି ଘରାବ; ଚିପାଲି ସତ୍ତରାତ୍ମାଦ ମାତ୍ରିଲିନ୍ଦବ.
ବେଳେ-କୁଳାଙ୍ଗନାରୀ ଖାଲିବ; ଏହି - ଉପରିମାନରେ

კილაზრანაა. რუსის გემი „ალექსანდრე მე-II“-ს ნახვის დროს ლუბეგმ ამ გემის უფროსს საპატიო ლეგიონის კომანდორის ჯვარი ჩააბარა.

ბერლინი. ვალდერზე იუწყება პეკინ-დან, რომ აღმოსავლეთ-აზიის შე-2 ქვეყითა პოლკის კაპიტანი მეისტერი ხეანპიჩულუდან, პეკინიდან ჩრდილოეთით 30 კილომეტრის სიშორეზე, დაედევნა ყაჩაღების ბრძოს, რომელიც 30 მარტს თავს დაესხა ტანჩუკუს, პეკინიდან 25 კილომეტრის სიშორეზე ჩრდილოეთით; მეისტერის რაზმა გაჰფანტა ტა ეს ბრძო და 20 ყაჩაღიც მოჰკლა.

კარიზმ. ჩუსის ესკადრის მოულოდნელ-მა მოსვლამ ვილაფრან კაში საფრანგეთის ერის უფროსის პატივსაცემლად, მთელ საფრანგეთში ნამდვილი ეროვნული სიხარული გამოიწვია. გაზეოვები დიდ ყურადღებას აქციევენ ამ მეგობრულ საქციელს. მელინის გაზეთი გამოსთქავამს შემდეგ აზრას: „იმპერატორ ნიკოლოზ II ამნაირი დემონსტრაცია არა თუ მხოლოდ გააძლიერებს იმ სახელს, რომელიც მოპოებული აქვს რუსთის იმპერატორს საფრანგეთში, არამედ უფრო გაამაგრებს იმ კავშირსაც, რომელიც ორ სახემშიცოს აერთებს. „რაპელ“ აცხადებს: „ეს ზრდილობისა და მხურვალე მეგობრობის ოქმი დიდ შთაბეჭდილებას მოახდენს ჩვენს მოქალაქეებზე, რადგანაც ის ხელახლად ამტკიცებს საფრანგეთ-რუსეთის კავშირის გულწრფელობას და სიმტკიცეს“. „რადიკალ“-ი ამბობს: „ეს მანიფესტაცია ღრმა შთაბეჭდილებას მოახდენს მთელს საფრანგეთზე“. 20 3

ଓৰুলৱেন. গ্ৰন্থাবলীটি কেৰিপুংগো অবস্থায় উৎকৃষ্ট।
১০ত ৩ সাবতৰ্ভু গ্ৰেম “লুপতাৰ্নুণ-দাৰ্শন” কথা
লুপতৰ্ভু গ্ৰন্থাবলী; নামত্বসাৰলুপুৰুষী মহাগুৰু
১০ গ্ৰেম হিচাপে লুপতৰ্ভু সাম্বৰণৰ সালামি
মহাগুৰুস। কৰ্ত্তা কেৰিপুংগো অলিপিন্ডাৰুলুষী মহাগুৰু,
কৰ্ত্তা সাম্বৰণৰ পত্ৰিকা মহাগুৰুস। কেৰিপুংগো
লুপুৰুষী পৰৱৰ্তীলুপুৰুষী পৰৱৰ্তীলুপুৰুষী, সাধাৰণ এৱতৰ
বাত্রাণিঙ্গনৰ জীৱন সাম্বৰণৰ সালামি মহাগুৰু
পৰৱৰ্তীলুপুৰুষী।

გრძნობების გამოთქმა; მან საფრანგეთის კეთილ-დღეობისა და მისი შშვენიერი ფლოტის სადღეგრძელო წარმოსთქვა. ტულონში დაბრუნებულის რუსეთის ერთი ნაღმიანის გემის უფროსმა მაღლობა გადაუხადათ რუსეთის პატივსაცემლად წარმოთქმულ სა-დღეგრძელოსათვის და სთქვა: „თქვენი სიტყვები ყველა რუსის გულს მოჰვდება. ვსვამ საფრანგეთის დიდებისა და საფრანგეთის ფლოტისა და ჯარის სადღეგრძელოს“. ჰერცოგმა ფლოტის წასვლა შაბათამდე გადასდო, რათა დაესწროს საუზმეზე, რომელსაც საფრანგეთის ესკადრის უფროსი გაჰმართავს. ნაღმის შემდეგ ლუბე და ჰერცოგი ქალაქის საბჭოს შენობის პაივანიდან ვერცილ დღესასწაულს უყურებდნენ. ქალაქი და ყველა გემები ნავთ საღურზე ბრწყინვალედ იყვნენ გაჩირალნებულები. პრეზიდენტია და ჰერცოგს ხალხმა აღტაცებული და ხანგრძლივი ოვაცია გაუმართა.

ଓଶ୍ଲାବନୀ. କର୍ଣ୍ଣପ୍ରକଟିତୁରାମି ମନ୍ଦଗଲ୍ଲେଖିଳି ମି-
ଲେଖିଳି ଧନଲଙ୍ଘ ଲୁହିଦେଖ ସାବାତୁମ ଲୁହିଗିଲାନିଲ
ସାମି ଜ୍ଵାରି ଲା ଦେବରି ରାଜିନାମ୍ବ ନିଶାନ ଗା-
ଲାଶପା ଗ୍ରେମି “କାରିନା” ସ ଚଲିବାଲିନ୍ଦେଖିଲା, ଏଥି-
ଲେଖିଳାପ କୁନ୍ଦମୁଲ ଫାରାମାନିଲ ଅବଲାମ୍ବ ଗ୍ରେମି
“ରାଜୁଲାଲ” ଗାଲାରିହିନ୍ଦୁ.

ଓ'ଶ୍ଲାମନୋ. ଗ୍ରେନ୍ଜୁସ କେରପ୍ରାଙ୍ଗିଳ ଚାଷବ୍ଳାଦି
ଶ୍ରେମଦ୍ୟେଗ, ଲ୍ୟାବ୍ରେମ, ରନ୍ମେଲସାପ୍ ତାନ ବ୍ୟାଲିଫ୍ଟ୍ରେନ୍ ମି-
ନ୍‌ସିସ୍ଟ୍ରାଈବ୍‌ର, ମିନିଲୋ କେଲାନୋମ୍ ଅନ୍ତିପ୍ରାଣୀବ୍‌
ଜ୍ଞାନାବନ୍‌ଦିଲମା ଲୋହମା ଗାମାନ୍‌ସଟକ୍ଷେତ୍ର ସିନ୍ଧାରିଜ୍ଜିଲ୍ଲା ପିଲାମାନ୍‌ଦିଲମା
କ୍ଷେତ୍ରରେ ଗାମାନ୍, ରନ୍ମ ମାନ୍ ବ୍ୟାଲାଦ
ଗାଲାସ୍‌ପ୍ରେସ କ୍ରେଶିଲ୍‌ଫ୍ରାନ୍‌ଟ୍‌ ମମାରତକ୍ଷେତ୍ର ଦେଇପ୍ରାଣ-
ଲ୍ଲାନ୍‌ ସାଲାମି. ଲ୍ୟାବ୍ରେମ ମାଦିଲାନବା ଗାଲାଶ୍ବାଦ
ମାନ୍ ଲା ଗାମନକ୍ଷେତ୍ର ସିନ୍ଧାରିଜ୍ଜିଲ୍ଲା ମିନ୍ ଯୁକ୍ତିକ୍ରମିତ
ସିମିକାରୁଣୀ ଗାମାନ୍, ରନ୍ମେଲୋପ ଏକତ୍ରକ୍ଷେତ୍ର କାନ୍ତି-
ରାନ୍‌ଗ୍ରେଟ୍‌ରେ ଲା କ୍ଷେତ୍ରକାରୀ. „ମେ ମେତାପ ଗାବାର୍ଜେ-
ବ୍ୟାଲାନ୍ କାରି କେଲାନୋମ୍ ଗାମାନ୍‌ଶାଖାବନ୍‌କି ଗାମାନ୍ ଲା
ପଥକ୍ରମ ଗାଲାସ୍‌ପ୍ରେସ ଦେଇପ୍ରାଣପାଲି ହେମି ବାତ୍ରିଯିବ୍ସ-
ପ୍ରେମିଲ୍ ଗାନ୍‌କରାନ୍“. ଶ୍ରେମଦ୍ୟେଗ ଲ୍ୟାବ୍ରେମ ମିନିଲୋ
ନାମନ୍‌କ୍ଷେତ୍ର ଲ୍ୟାବ୍ରେନ୍‌କ୍ରାନ୍‌ଟ୍‌, ରନ୍ମେଲସାପ୍ ଗାଲାସ୍‌
ପ୍ରେସ କାମାର୍ଟିକ ଲ୍ୟାବ୍ରେନ୍‌କ୍ଷେତ୍ର କାମାର୍ଟିକି ଖାରୀରୀ.
ବେଳମାନ୍ କ୍ରେଶିଲ୍‌ଫ୍ରାନ୍‌ଟ୍‌ରେ ମିନିଲୋ ରଖିଲ୍ଲା ନାଲ-
ମିନିଲୋ ଗ୍ରେନ୍‌ଜୁବ୍‌ର ନାନୀ ଉତ୍ତରମାନ୍. ଗାମାନ୍‌ବ୍ଲାଦିକା
ଅନ୍ତିପ୍ରାଣୀବ୍‌ ବାଲକ୍‌ ଏଲଟାପ୍ରେମିତ ଗ୍ରେନ୍‌ଜୁବ୍‌ରିଲାଭ.
ଶ୍ରେତିକା କାମାର୍ଟିକ 15 ମିନିଶ୍ରେ ଲ୍ୟାବ୍ରେଗ ଗାମାନ୍‌ପାଇଲା
କ୍ରେଶିଲ୍‌ଫ୍ରାନ୍‌ଟ୍‌ରିକାନାନ୍ ଲା ଗ୍ରେନ୍‌ଜୁବ୍ ହାଜାଲା ଗ୍ରେନ୍‌ଜୁବ୍
କେରପ୍ରାଙ୍ଗତାନ୍ କାମାର୍ଟିକାନାନ୍ ବାଲକ୍‌ବାଲକିଲାଭ ଚାଷବ୍ଳାଦିକା
କ୍ଷେତ୍ରରେ ଏକାନ୍‌ମାନ୍ ପାଇଲାଭ ଲାଭ ଏଲଟାପ୍ରେମିତାନ୍
ଗ୍ରେନ୍‌ଜୁବ୍‌ର ବାଲକ୍‌ବାଲକିଲାଭ ଲାଭ ଏଲଟାପ୍ରେମିତାନ୍.

ისერ „იმპერატორი ალექსანდრე II“-ზედ, აღმირალ ბირილევმა უსურვა საფრანგეთს, თავის მეორე სამშობლოს, კეთილდღეობა და საფრანგეთის ფლოტსა და ჯარს დიდება. ლუბემ დააჯილდოვა საპატიო ლეგიონის ჯვალრის ჯვრით კაპიტანი ბრანაცკი და აკადემიურის ნიშნით „ხრაბრის“ მაჟინისტი მაქსიმოვი და, მიჩმანი ალექსანდროვი. მოიტანეს შამპანური. ლუბემ აიღო ბაკალი და აუქვა: „მე ბედნიერი ვარ, რომ იმპერატორ ნიკოლოზ მეორემ გამოგზავნა ესკადრა აღმირალ ბირილევის უფროსობით საფრანგეთის რესპუბლიკის პრეზიდენტის მისახალმებლიდ; მე მეტად მაღლობელი ვარ სიმპატიის ამ აქტისთვის, გვეამ სადღეგრძელოს იმპერატორ ნიკოლოზ მეორისას, დედოფლისას და ჩვენის მეგობრისას და მოკავშირის რუსეთის ხალხისას, იგრეთვე ვუსურებ კეთილდღეობის რუსეთის ფლოტს.“

კავშტადტი. უკანასკნელის ცნობების მიხედვით, ბოტა, როგორც ბურების მოელის მამხედრო ძალის წარმომადგენელი, მზადაა ხავზედ მოლაპარაკება დაიწყოს. ამ მოკლე

၁၀ မာနဂ္ဂ

ଓৰূপটোৱা. „ল্যাঙ্কান ট্ৰু“-কে সামুদ্রিক দ্রুলো
ক্ষেত্ৰীয়ীস ক্ষেত্ৰুপোগমা দ্বালো লুভ্যেস সাধলোগৰ-
ক্ষেত্ৰী, তাৰীখীস ক্ষীজা ক্ষেত্ৰুচিৰেন ট্ৰুসাস মোৰ্চা-
ক্ষেত্ৰী দ্বা দ্বৰীলোৰ্বাস অৱশ্যেজৰ্বু মোৰ্চ ক্ষেলো. সা-
মুদ্রিস শ্ৰেণীজ লুভ্যেম, ক্ষেত্ৰুপোগীস মোৰ্চাৰীজৰ-
ৰীত, দ্বাৰত্বালোৰ্বা গ্ৰেমি „ল্যাঙ্কান ট্ৰু“; দ্বা-
লোৱালোৰ্বেৰীয়োৰীস দ্রুলো ক্ষেত্ৰুপোগী লোৰাৰুকৰ্বলো
মৈৰাৰুকৰ্বলোৰীসা দ্বা পাৰালোৰ গাৰ্জুতাৰীয়োৰীজেৰ,
ক্ষেকুৰু ক্ষেকুৰী, ইৱে ক্ষেকুৰীজৰ্বেৰুৰু. লুভ-
্যে লোৰাৰুকৰ্বলো মোৰ্চ. তৰু রো সাৰ্থীন ক্ষেল
ক্ষেকুৰীস সাগ্ৰে সাক্ষীস ইলৈৰ তাৰ্কু ইৰ, বোনু
ক্ষেকুৰীস ইৰ্বেৰীস. গ্ৰেনুয়ীস ক্ষেত্ৰুপোগমা অৰ্চে খৰ্বা-
ক্ষেকুৰী, ক্ষেকুৰী অগুৱাৰু শ্ৰেক্ষেৰুৰাৰা দ্বা গ্ৰেকুৰী
ক্ষেকুৰীতোৱা নাৰ্বোৱা শ্ৰেক্ষেলোৰ গৱেষণোৱা সাক্ষীন-
ক্ষেকুৰীস দ্বাৰত্বালোৰ্বেজৰ্বু উফুৰু ফুৰফুৰু.
লুভ্যেস চৰাক্ষেলোৰ দ্রুলো গ্ৰেনুয়ীস ক্ষেত্ৰুপোগমা
ক্ষেকুৰী পুৰোৱা ইগো গ্ৰেমীস কৃত্যেমলৈ দ্বা দ্বৰীলোৰ্বাস
ক্ষেকুৰীত অৱশ্যেজৰ্বু মোৰ্চ ক্ষেলো. „ল্যাঙ্কান ট্ৰুস“
ক্ষেকুৰী একোৱা দল-দালো নাৰ্বেৰী, সাক্ষীলোৰাৰু
ক্ষেকুৰীস ক্ষেকুৰীত দ্বা ক্ষেকুৰীত সালোমৰ্চ অলুভ-
্যেনেন ক্ষেত্ৰুচিৰেন ট্ৰুস দ্বা মোৰ্চেন্দেন: „গুৰুমাৰ-
ক্ষেলো লুভ্যেস, সাক্ষীৰাৰুগ্যোৱা একোৱা দলীলোৰীস দ্বা
ক্ষেত্ৰীলোৰী-ৰ. নাৰ্থুৰাদলোৱাৰ শ্ৰেমলৈ লুভ্যে
ক্ষেত্ৰীতোৱা ক্ষেকুৰী ক্ষেকুৰী ক্ষেকুৰী মোৰ্চৰী
ক্ষেকুৰী হাজড়া এৰত মাৰ্গদাৰী দ্বা ক্ষেকুৰী ক্ষেকুৰী
ক্ষেকুৰীস ক্ষেকুৰী. শ্ৰেমলৈ ক্ষেত্ৰুচিৰেন ট্ৰুমা নাৰ্থুৰা

რუსეთის გემები, რომლებსაც აქ აკეთებენ, დილდოები დაურიგა ამ გემების უფროსებს და შემდეგ წავიდა ქალაქის ბან კეტხე. მერის ტოსტის საპასუხოდ ლუბემ სთქვა, რომ იგი ზოელის თვის ძალით იშრომებს იოქალაქეთა შორის ერთობის დასაშერებლად, რათა ერის მოელი ძალით მომარტეს გარეშე ქვეყნებში საფრანგეთის ავლენის გამლიერებას და შინ მის კერძილ-დღეობას უფრო და დანართობას მოახდინ.

ଓৰুণৰে. গোপনীয়াক দায়িত্বৰিলৈবৰিত মন-
স্বৰূপৰিলৈ অধিকার কৃত্যৰিলৈবৰিস পুনৰ্বিলৈ

აუსის იმ გემებზე, რომლებსაც აქ სეინში
აშენებენ ბრეზიდენტს შეხვდა „ცესარევი-
ის“ კიბეზე „შაიანის“ უფროსი რადიო-
ობი. „საფრანგეთის მრეწველობამ, სოკა
ჩაღიონოვმა, მისცა რუსეთს, თავის დახე-
ლოვნების გამო, ახალი ძლიერება და ძვირ-
ფის წყარო ძალისა. ჩვენ ყოველთვის გვე-
ძახს სოვრება, თუ საიდან არის ჩვენი გემები
და შემდეგ ზღვაზე სიამაყით შევხვდებით
ეგეობაზ და მოკავშირე ერის გემებს და

საღიამს მიუცემთ საფრანგეთის დროშას".
ლუბემ სიხარულით გამოიტქვა, რომ რუ-
სეთმა მიმართა საფრანგეთის მრეწველობას
მისთანა მნიშვნელოვან გემების ასაშენე-
ბლად. შემდეგ პრეზიდენტი ავიდა გემზე,
ადაც მას მიესალმა „ცესარევიჩს“ უფრო-
სი გრიგოროვიჩი. ლუბემ ხელი ჩამოართვა
ცველა აფიცრებს და გემი შემოიარა. წა-
ვლის წინ მან გადასცა „ბაიანის“ უფროსს
არღიონოვს საპატიო ლეგიონის კაბანდორის
ჯვარი და მის თანაშემწეს მეორე რანგის კა-
ბიტანს სემიონოვს აფიცრის ჯვარი; საღამოს
კრიგოროვიჩსაც გადასცემენ საპატიო ლე-
გიონის კომანდორის ჯვარს.
ტულოე. გენუის ჰერცოგი დაესწრო
ალაქის ბანკეტს. მერი თავის სიტყვაში მიე-
ალმა რუსეთის დროშას, „რომელსაც 1893
წლის დაუვიწყარ ოკტომბრის შემდეგ ვუც-
რთბოთ ცველა ჩვენ მანიფესტაციებს. ცულონი
არ დაივიწყარს იმ ხამახსოვრო
ანას, როდესაც აღმირალი აველანი მო-
იდა აქ თვის მაღალ დანიშნულების შესა-
რულებლად“. ლუბემ მხურვალედ მიეგებ-

ଓଶ୍ଲିନ୍ଦୋ. ଲୁହାରେ ଗୁଣିତାଦାର ଗମନେଧ-
ବିଦୟାରୀ ଗ୍ରେନ୍ଜିଯିଳ କ୍ଷେତ୍ରପ୍ରାଂତୀ ଓ ସାଙ୍ଗାମିକ ଚା-
ରା ପ୍ରକାଶକ କମିଶନର ଦ୍ୱାରା ପ୍ରକାଶିତ ଏବଂ ପରିଚ୍ଛାଯାକ
ପାଠ୍ୟଗୁଣିକା ପାଠ୍ୟଗୁଣିକା ପାଠ୍ୟଗୁଣିକା

କାହନୀରବିବାଦୀ. ଫ୍ରେଶରଟୁରୀ ଜାତିର ଅନ୍ଧ-
ବିନ୍ଦୀର ଅଜ୍ଞାନ୍ୟବ୍ୟକ୍ତିଗତ ରାଶମିରୀ, ରନ୍ଧରେଲୀପ କା-
ମାଦାଶି ଦେବାଳୀ, ମଦନଥୀ, ରନ୍ଧର ଦୁର୍ଗବୀରୀ ରାଶ-
ି କାତଶ୍ରୀତ୍ରୀତ୍ରିଦାନ ପ୍ରସରବୀଦାନ ଗାମନ୍ଦ୍ରପ୍ରୟୁଷ
ରନ୍ଧରମାନିର ସାରଦାଲାବିତ ମନ୍ଦିର କାକାମାଦା-
ନୀ. ରାଶମି ଶ୍ରେଷ୍ଠଗ୍ରେଦୀ 200 ଜାରୀର କାତ୍ରିସାଗାନ.
କର୍ଣ୍ଣଶ୍ରୀତାତୋରିନ୍ଦ୍ରପଣୀ. ମେଲ୍ଲାନୀର ତାତିରୀ-
କ୍ଷେତ୍ରଶି ନିରିନା ତାତୀ କ୍ରିତିମିରୀ, ରନ୍ଧରେଲୀପ

ამოწვეულია ერთის მხრივ სინოდისა და

უკრნალ-გაზეთებიდან

ულრნალ-გაზეთებიდან

თუ სამედიატორო სასამართლო გადასწუბეტს, რომ ერთი ან შეფრე რესტუბლივა არაა მისი დირსი, რომ შთ დარღვეულს რომელ ღვთისა, ანუ ადამიანის კნინი. მაგრამ ბურებს ამ მხრიდანიდან დამშვიდებული აქვთ.

ამის შემდეგ ლაპარაკი ჩამოგარდა შესახებ დევეტის შესევისა კაპის ახალშექმი. კრიუგერი ცდილობდა უარეს საერველთაოდ გაგრცელებული აზრი, რომ ამ შესევამ უნაყოფოდ ჩაიარაო, რადგანაც აფრიკანდერები (კაპის ახალშექმის მცხოვრებლები) არ აჯანცდენათ. «ნამდგილად კი, — შეკიშნა კრიუგერმა, — დევეტს არცა ჭიათია აზრად აფრიკანდერების აჯანცდებათ. შეტენი და დევეტი სხვა მიზანს ელტოდნენ და მიაღწიეს კიდევ: იმათ დიღმალი უფერლისარი სურსათი და ცხენები იმთვეს და ამას გარდა ინგლისელი ჯარები სულ კაპის ახალშექმისგვერდავანის და ამით გაანთავისუფლეს გენერალი ბოტა, რომელიც ტრანსგრანის აღმდისავლებიში ინგლისელებმა ძლიერ შევიწროვეს. შემდეგ დევეტმა ისიც მოსესერთა, რომ ინგლისელებს, რომელებიც თვალიათ თავს რომელ რესტუბლივის ბატონად სთვლილენ, ესლა კაპისა და ნატალის დაგარგვისაც ეშინათ.

დასასრულ კრიუგერმა სთქვა, რომ ბურები ბრძოლას განაგრძობენ: «ინგლისელებს შეუძლიანთ უფერლივე უბედურება მოგზაუნონ, მაგრამ დამთნავებაზე კი გერავინ დაგვიუფლიერს. შემდეგ დევეტმა ისიც მოსესერთა, რომ ინგლისელებს, რომელებიც თვალიათ თავს რომელ რესტუბლივის ბატონად სთვლილენ, ესლა კაპისა და ნატალის დაგარგვისაც ეშინათ.

ახალი ამბავი

◆ პარასკევს, 30 მარტს, ტფილისში ჩამოვიდა ბავარიის ტახტის შემკვიდრე —პრინცი ამალიოთ. სადგურზე მას მიეგებნენ. ტფილისის კომენდანტი გენ. რეიტერი და ტფილისის გუბერნატორი პოლკოვი. სვერინი. პრინცი და მისი ამალი, რომელიც 150 კაცისაგან შესდგებოდა, გაჩერდნენ „ორიანტის“, „ლონდონისა“ და ვეტცელის სასტუმროებში. გუშინ პრინცთან იყო კავკასიის მთავარ-მართებელი თავ გ. ს. გოლიცინი; შემდეგ პრინციც მივიდა მთავარ-მართებელთან სადარბაზოდ. გუშინ პრინცი ათვალიერებდა ქალაქს, დაათვალიერა, სხვათა შორის, მუზეუმიც. პრინცი დარჩება ტფილისში 2 აპრილიმდე.

◆ საიუბილეო გამოფენის მომწყობება კონგრეტმა საბოლოოდ შეიმუშავა გამოფენის ბიუჯეტი. შემოსავალი გამოანგარიშებულია 87-ათასი მანეთი, გასავალი 101 ათასი მან.

◆ ოთხშაბათს, 4 აპრილს, ტფილისის საქალაქო ცენტრალურ საავადმყოფოში გადახდილ იქმნება პანაშვილი იმპერატორის ალექსანდრე მეორის სულის მოსახსენებლად.

◆ სატყო დეპარტამენტის ლირექტორმა ნიკიტინმა დაათვალიერა სახაზინო ტყები შავი-ზღვის ნაპირას და ნოვოროსიისკიდან პეტერბურგს წავიდა.

◆ ჭიათურიდან გვატყობინებენ, რომ მარგანეცის მრეწველები, ნამეტავად წვრილი მრეწველნი, ძალიან შეწუხებულნი არიან კრიზისის გამო; მარგანეცის გაზიდვამ ძალიან იკლო. აქაურ საუროიერთო საკრელიტო საზოგადოების დაარსების საქმე ჩეარა მიდის წინ: 15 აპრილისთვის აპირებელმფუძნებელთა პირველ კრების მოხდენას.

◆ მიწად-მოქმედების სამინისტროს რწმუნებულს კავკასიაში ი. ს. მედვედიევს დღეს 1 აპრილს, მოელიან ტფილისში.

◆ შავი-ზღვის ნაპირა აღგილებში ვენახებისთვის დიდი ზარალი მოაქვს ერთ-გვაჭიას. მიწად-მოქმედების სამინისტროს გმოუგზავნია სპეციალისტი — ენტომოლოგ მოკრეუცკი, რომელსაც დაევალა შეიმუშაოს ლონისძიებანი სსენებულ ჭიათურა სარძოლველად.

◆ ბოლოს დროს ტფილისში დიდ-ძალის გლეხი ჩამოდის რუსეთის შიდა-გუბერნიიდან. ყველანი ყარსის ოლქში მიდია სადაც დასახლებას აპირებენ.

◆ კავკასიის მთავარ-მართებლის ბრძანებით, ქ. სოხუმის პოლიციის ბოქაული რიაზან ცენტ დაინიშნა სოხუმის ოლქის კოდორის ნაწილის უფროსად.

◆ ხვალიდან სახაზინო თეატრში იწყება რუსული დრამატიული წარმოღვენები ბ. ლიუდვიგოვის გამგებლობით. ამხანაგობის დასში ტფილისის საზოგადოების ნაცნობი მსახიობიც არიან: ქ. ბ. ბ. პასხალოვისა, მარტინოვისა, ბ. ბ. ბეჯინი, ლოლინი, სტეპანოვი, ჩერნოვი და სხვანი. სეზონი მაისის დასასრულამდე გასტანს.

◆ ტფილისის მაზრის უფროსის თანაშემწე კოტოვიჩი დაინიშნა ბორჩალოს მაზრის უფროსად.

◆ კავკასიის მთავარ-მართებლის თავ. გ. ს. გოლიცინის ბრძანებით, ბათუმის ოლქის უფროსის თანაშემწე ნ. კ. რეზანოვი დაინიშნა ოზურგეთის მაზრის უფროსად.

◆ 4-სა და 8 აპრილს, დიღუბის მინდორში გაიმართება დოლი, რომელშიაც მონაწილეობას მიიღებენ საუკეთესო ჯიშის ცხენები ჩრდილოეთ და ამიერ-კავკასიისა.

◆ კავკასიის საბალონო საზოგადოების განყოფილებამ დაუნიშნა ბათუმის საბალონო გამოფენის ექსპონენტებს, სხვათაშორის, შემდეგი ჯილდოები:

- 1) საპატიო ღიპლომი ჩაქვის საუფლის-წულო მამულს—სხვა-და-სხვა ძვირფას მცინარეებისათვის.
- 2) ვუჩინოს, ბინა იკობის ასულს, ჩაქვი ტფილ-ქვეყნის მცინარეების გაშენება-გამრავლებისათვის.
- 3) ბახვის ორკლასიან სკოლას ოზურგეთის მაზრაში—სხვა-და-სხვა მეურნეობის ნაწარმოებისათვის.
- 4) ყრამან ტარიელის ძეს ჩეიიძეს დახმარებული—მეურნეობის ნაწარმოებისათვის.
- 5) ფოთის სამოქალაქო სასწავლებელს—ბალონობისა და მეფუტკრეობის ნაწარმოებისათვის.
- 6) ქუთაისის სამოქალაქო სასწავლებელ—მეაბრეშუმეობის ნაწარმოებისათვის.
- 7) პატარა ვერცხლის მედლები:

 - 1) მიტროფანე ლალიძეს ქ. ქუთაისში—სხვა-და-სხვა ხილეულობისაგან სასმელებილადისათვის.
 - 2) გურიის ამხანაგობას „შუამავალს“—შეაბრეშუმეობის ნაწარმოებისათვის.
 - 3) ბოლქვაძეს გ. კ. ქუთაისში — ჭავჭავაძისა და ლიქიმირის დამზადებისათვის უურენ-ადესადან (იზაბელა).
 - 4) ყრამან ტარიელის ძეს ჩეიიძეს დახმარებული—მეურნეობის ნაწარმოებისათვის.
 - 5) ფოთის სამოქალაქო სასწავლებელს—ბალონობისა და მეფუტკრეობის ნაწარმოებისათვის.
 - 6) ოლღა მიხეილის ასულს მეურნარვი—აბრეშუმის ნაწარმოებისათვის.
 - 7) ნინა პავლეს ასულს დანელიას—არეშუმის ნაწარმოებისათვის.
 - 8) დავიდოვს და ჭელიძეს—ლვინისათვის.
 - 9) ციხის კერძო სკოლას—ბოსტნეობის ნაწარმოებისათვის.

◆ ტფილისის ქალაქის ლომბარდის საბიზიო კომისიამ წარუდებინა ქალაქის გვერდის თვისი მოხსენება, რომელშიაც მცინარეების უურადლება იმ გარემოებაზე, რომელიც ნაწარმოებისათვის.

◆ ლომბარდიდან სესხის გატანა უჯდება მსხვეველს 15-16 %. მიზეზი ამ არა სასულელ მოვლენისა ის ყოფილა, რომ ლომბარდი საშუალების უქონლობის გამო.

ლევა სესხს ნაწილ-ნაწილ და კანონით კი ყოველ ფულის აღებაზე მსესხებელს საღრმო გადასახადი ჰქონდა, კომისიის აზრით აუცილებელია ეხლავე გაძლიერებულ იქნება ლომბარდის საშუალება. ლომბარდის აღმინისტრაცია, ეთანხმება რა კომისიის აზრს, თავის მხრივ წინაღადებას იძლევა ამ მიზნის მისაღწევად განაღდებულ იქმნას მესამე საობლოგაციო სესხის ობლიგაციები; ის ზარალი, კი რომელსაც ქალაქი ნახავს ამ განაღდებით, შეიძლება დაიტაროს პროცენტის მომატებით.

◆ საფოსტო ტეხნიკ ივანოვის დაჭრის საქმის გამომძიებელმა ჩამოართვა ჩვენება მოწმეებს და აღგილობრივ დაათვალიერა „ედემი“-ს ბალი, სადაც მოხდა ეს ამბავი.

◆ შინაგან საქმეთა სამინისტრო ამ მოკლე ხანში შეუდეგბა გადასინჯვას საგუბერნიო უწყებათა პროგრმისას; განზრახვა აქვთ—გააფართოვონ ამ გაზეთების პროგრამა.

◆ გზათა სამინისტროში შეუმუშავებათ პროექტი, რომლით განზრახულია სახაზინო რკინის გზების მსახურო მიანიჭონ სახელმწიფო სამსახურის უფლებანი.

◆ სატეხნიკო და სახელოსნო ცოდნითა გასავრცელებლად საერო განათლების სამინისტროს განუზრახავს 1902 წლიდან დაბრსოს იმპერიის სხვა და სხვა ადგილებში სახელოსნო და სატეხნიკო სკოლები; ამგვარ სკოლებს უმთავრესად დააარსებენ იმ ადგილებში, სადაც საოჯახო მრეწველობაა გაფრცელებული.

◆ საექიმო დეპარტამენტი მოკლე ხანში განიხილავს ახალს კანონს, რომლით განზრახულია მავნე და საშიშარი ლოთები საგანგებო საავადმყოფოებში მთათავსონ ხოლმე.

◆ მოგვივიდა მე-4 № უურნალის „მოგზაურისა“ შემდეგის შინაარსისა:

- 1) «რ. ერისთავის სსოფნა» (სურათით დექსი) ვ. ყითანისა; 2) «საქართველოს» (დექსი) მ. სიმონიძისა; 3) «ქ. ტფილისის აღწერა» (ოთხით სურათით); 4) «არიუალა» (დექსი) ლ. მეტრეველისა; 5) «სოფელი ფურა და მისი ნაშთი» (ორი სურათით და სამი წარწერით, მე-XI საუკუნისა, რომელიც მოიხსენიან მეუე ბაგრატ შეთხე და გათაღივნები თქონით); 6) «ქართველი მატიანის ძეველი სომხეთი თარიმი», ი. აბულაძისა; 7) «აზიარი» (ისტორიული დრამა 5 მოქმედებად), დ. ნახუცრიშვილისა; 8) «საქართველოს ექვანქსები», ი. ფერაძისა; 9) «მოკლე აღწერა ტფილისის ნაწილისა» ე. გუგუშვილისა; 10) «გეოგრაფიული და ისტორიული აღწერა ჭიროვისა», ინგილო ჭანა შვილისა; 11) «სამხრეთ საქართველო» (დასასრული), ზ. ჭ.; 12) «კონკრეტული ხმა-ლი» (ძეველი გარდონებები), ქართველი თსებში; 13) დამატება: «სახალხო ისტორია საქართველოსი» 14) განცხადება «პატარა ქახისა სურათის შესახებ».

◆ პარასკევს, 30 მარტს, საღამოს 8 საათზე ივანოვის სახლში, ხლებნაია გორკაზე, განზრახლი, რომელიც ცეცხლის მქნაწილეობას იღებდა ქართველს სცენაზე და ჩენებს დროგა-მოშებითს გამოცემებშიაც სწერდა იგი «გავთელისა ფსევდონიმით. პირველად გაზეთ თეატრშია, შემდეგ «ივერიაში» და ბოლოს დროს «ცნ. ფურცელშიაც». მას აქვს ნეთარგმნი რამდენიმე შეისა და ნერგასოვის დამსებიც. განსუენებული სამასწავლებლო ინსტიტუტში სწავლიდნა და სხესადასხვა მიზეზებისა გამო სწავლა გერ და ამთავრა. იგი გელშემატკიცარი იყო უფრო და ჩვენის წარმატებისა და, რამდენიც შეეძლო, კედლების აღებდა მხურვალე მონაწილეობას. ამ შვიდი-ცვა წლის წინად განსუენებულმა ქალქს თავი დანება და სოფლად წავიდა, სადაც საკუთარს სოფელში მამასახლისადაც იყო ამოჩჩეული და კარგა სანს და-

ჰეთ ამ თანამდებობაზე, მაგრამ ინელ ძალაში
სოფლისამ სძლია და იგი იძულებული იყო იყო
ისევ ქალაქს გაღმოსახლებულიყო, მაგრამ ვერც
აქ გახდა რასმე. გაზეთის თანამშრომლობა, ჩვენ-
და სამწერლოდ, დღეს-დღეობით ჯერ ვერავის
არჩეს.

საუკუნოდ იერს ხსენება შენი და ღმერთმა
განუსვენოს შენს სულს ამ ქვეშად, მოუსვენარ
ამსანაცლ

3· 3·

ქუთაისის საზოგადო.

ამ გვარმა ბ. ოოფურიას მოხსენებამ მე-
ტად გააცხარა ბ. ქიქოძე, რომელსაც ასა-
ხელებდა რამდენიმე პირი ქალაქის თავის
კანლიდატად.

„აქ მე ნათლად ვხედავ, ბრძანა იღელ-
ვებულმა ბ. ქიქოძემ, იმერულ ხრიკებს და
კერძო პირის აბუჩად აგდებას; თუ ორი
წლის წინედ, როდესაც ბ. ლოლუს წინა-
აღმდეგ იყო გაცხარებული ბრძოლა,
მე ვიყვა ეგრედ წილებულ ოპოზიციისა-
თვის სასურველი კანდიდატი, ეხლა რამ
შემცვალა ისე, რომ სუსკველამ ზურგი მი-
ბრუნა; ამაშია იმ ვაჟაბატონების ტაქტის
უქონლობა და გადახვეული მოქმედება. მე
აშეარად ვაცხადებ უარს ქალაქის თავის
კანდიდატობაზე და დღეს იქთ, როგორც
ხმოსანი შეუდგები ქალაქის სასურველი
თავის მოძებნას“. რასაკვირველია, ბ. ქიქო-
ძის სიტყვებმა გამოიწვია კამთო და გამოი-
თქვა, რომ არავის ფიქრადაც არ მოსვლია
ბ. ქიქოძის პირადობა და იმის შებღოლვა,
რომ სუსკველანი ხელმძღვანელობდნენ სა-
ზოგადო ინტერესებით და ისე მოქმედე-
ბდნენ. ეჭვი არ არის, რომ გაცხარებული
და აღლვებული ადამიანი ცოტა მეტს
იტყვის და სხვას შემოახვევს იმ დანაშაულს,
რაშიაც თავად დამნაშავეა, მაგრამ სამწუ-
ხარო ის არის, რომ გამოაჩნდნენ პირები,
რომელნიც ამართლებენ ამ დანაშაულს და
საზოგადო საქმეებს თავის შერის-ძიებას
ანაცვლებენ. ამ აზრის განსახორციელებლად
ისინი ყოველივე ზომას ღებულობენ, კაცის
ზნეობრივ მხარესაც კი შეეხებიან და დაი-
წყებენ კიცხვა-გინებას და ცილის-წამებას
ურცხვად და უსაფუძვლოდ. მაგრამ სანამ
ამ გვარი მითქმა-მოთქმა კერძო შინაუ-
რულ ბას არ გაშორებია,—კიდევ არაფერი,
რადგანაც ამ პირთა სინიდისის გასპერტაკება
ჩვენ ხელში არ არის და ვერც შევეხევით
ჩვენ იმას; მხოლოდ როდესაც ეს უწმა-
წური სიტყვების ლულლული კერძო და
ვიწრო ოჯახურ ფარგალს გაღმოხეთქვას და
გაზეთშიაც თავს იჩენს, მაშინ კი საჭიროა
ლაგამი და შეჩერება, საჭიროა ამ გვარი
იარების მოსპობა, თორებ ისინი ბევრად
თუ არა ცოტათი მაინც შეუწევებენ კაცს
ცხოვრებას და საზოგადო საქმეებსაც ხელს
შეუშლიან.

ამ გვარი ფიქრები გვებადება ჩვენ, რო-
ლესაც გავითვალისწინებთ ჩვენი ქალაქის

გარდაწყვეტილებისა მიმართა ხელ-მეორედ ბ. ზღანვიჩს და დიდი თხოვნის შემდეგ და-ითანხმა ის და მიაღებია საბჭოს განაჩენი. ბ. ზღანვიჩი ხელმძღვანელობდა იმ მო-საზრებით, რომ ქალაქის დაქსაქსულმა და გაჭირებულმა მდგომარეობამ შეაერთა ორი მოპირ დაპირე ბანკი და ათხოვნია იმას ქალაქის მოურავობა. მაგრამ შეიძლება შეერთება და არა განხეთქილება იქ, სა-დაც ჩიკვაიდე და ლოლუა დათარეშობენ?!! სწორედ იმის შემდეგ, რაც საქმე დაიწ-ყო და სასურველად მიღიოდა, გამოც-ხადდა ბ. ქიქოძის კანცილა ტურა, დაიწყ-რა ცხრა ძმათა—ხმისანთა და მეგობართა—ქალალდი საბჭოს სახელზე იმის შესა-ხებ, რომ ოფიციალურად გარჩეულ იქმნას, თუ რამდენად შესაძლებელია ბ. ზღან-ვიჩისათვის შეერთება ორი თანამდებობისა და გამოიქვეა ვიღაც კორესპონდენტი, რო-მელმაც ბეჭდვით სიტყვას და გაზეთს ჩირ-ქი წასკვლოს თავის მოქმედებით.

ბ. ზდანოვიჩმა, რაკი დაინახა, რომ
ჭოში ერთობის მაგივრად დიდი განს
ლებაა, რომ მას კერძო ინტერესებით
სკვალულები თავის ინტრიგანობით
უხეირო მოქმედებით ხელს შეუშლია
არ მისცემენ საშუალებას იშუშავოს
უძლვეს საქმეს, უარი განაცხადა
კანდიდატურაზე. ამგვარად ჩაიფუშა
ლი მისწრაფებანი ხმოსანთა უმეტეს
და ამის თავი მიზეზი ის არის, ვინც
დაუდგა ხმოსანთა უმეტესობის სურ
ბ. ქიქოძეს უფრო ნაკლებ, ვიდრე
ვინგეს ჰქონდა უფლება ეკიუინა „ტ
კის“ უქონლობა ეგრედ წოდებულ
ზიციის პარტიისთვის. ის თუ პარტიი
ო იყო, უნდა ამოდგომოდა გვერდი
ვის პარტიის და საზოგადო ინტერეს
გამსჭვალულს მოეყვანა სისრულეში
პარტიის განაჩენი. სად გაგონილა,
კერძო წევრსა პარტიისამ ძალით შე
თავისი თავი პარტიას რამე წარმომად
ლობაზე? რა მოხდა მერე, რომ ორი
სამი წლის წინად პარტია ისახელებდ
მე საქმეზე იმას, ვისაც დღეს უარს
ბა? განა არ შეიძლება, რომ გუშინ
ტია სხვა მდგომარეობაში ყოფილიყო
მისი ძალები სხვა გვარად ყოფილიყნ
ხლართულნი და დღეს კი ისინი
სხვა სურათს წარმოადგენდნენ? ნუ თ
ტიას არა აქვს ნება გაიცნოს და
დასწონოს თავისი ძალა და იმის
დაადგინოს საზოგადოებისათვის სა
ლო განაჩენი?! რასაკვირველია კი, პ
ბრძოლის დროსაც შაუძლია, თუ და
ამას სასარგებლოდ და თავისთვის
ჯვებულად გადააყენოს თავის ერთი
ტატი და მეორე ჩააყენოს. პარტიი
რად ამ გვარ მოქმედებას უკიუინებს
დაემორჩილება და ხელსაც შეუწყობ
დგანაც ამას მოსთხოვს მოსახრებ
პროგრამმა იმ პარტიისა, რომელიც
გადო ინტერესებით არის გამჭვარ
წინააღმდეგ შემთხვევაში ორგანიზაც
ლებენ და პარტიის თავისი სახე ეკარ

სალამოს დეპუტატი

31 ბარები

გელსინგფორსი. 20 მარტს იმატრიცებულობის საათის განმავლობაში მთლად გადაიწვა ორ სართულიანი სახელმწიფო სასტუმრო ავეჯეულობით, საოჯახო მჩერევების ნაწარმოებთა გამოფენით. მიზეზე კვერცხის გაჩერისა არ იკიან.

ପ୍ରତିକାଳିକ ବିଷୟରେ ମହାନ୍ତିରଙ୍ଗିତା

ପ୍ରଦେଶରେ କୁଠାରୀରେ ଉପରେ କଥା କହିଲା : ୨୯
ମାରିବୁ ଓରି ସାତିବୁ ମଧ୍ୟାଵେ ଧରିବାଲିବୁ ଶେଷ
ଦେଇ ଅନ୍ତରେରେ ଦୂରମା କହିଲା ଜାରିମା ଦେଇବି
କାନ୍ତରିକିବୁ ଆଲାବୁ ଫାଯାବାଦା ୮୦ ଟଙ୍କାବେ ଏବଂ ମାତ୍ର
ଶରୀରିବୁ ରାଖିବୁ ଉପରିକାଳିବୁ ଧରିବାଲିବୁ”।

ଅସବୀଳେ. କ୍ଷେତ୍ରପଦେଶ, ଲାଗୁ ହିନ୍ଦେତମା ଶ୍ରୀ

ხო სახელმწიფოებს უნდა გადაუხადოს სა-
ზღაური 60 მილიონი გირვ. სტერლ.
ბოგავი. იუწყებიან, რომ კუეტის შეი-
ხი მაბარუკი ნეჯის შეიხმა იბნ — რიშიდმა
დაამარცხაო. ნავთ სადგურებისაკენ გამოქ-
ცეულები ამბობენ, რომ 5000 კაცი მოკ-
ლულ იქმნაო. რაშიდმა თავისი სამეფო,
დაიჭირა. რა მოუვიდა მაბარუკს, — არ იციან.

ଠିକାଶବ୍ଦା. ନାତନନୀଳି ମତାବରନବାଦ ଗାନ୍ଧାର-
ଶ୍ୟବ୍ରିତୀ, ତୁ ରାମନ୍ଦେବ ସାହଲାଜୁରୀ ମନୁଷବନ-
ଗୁଣ ହିନ୍ଦେତ୍ସ, ମାଗରାମ ଅଥ ସାହଲାଜୁରୀଳି ରାମନ୍ଦେ-
ବନବାଦ ଏରାଗ୍ରୀଷ ଉପକ୍ରମେଣ୍ଯବ୍ରତୀ. ଶ୍ରୀଶାତ୍ରେରୀଳି ସାଧୁ-
ତ୍ୟବ୍ରତୀ ହାତାର୍କର୍ମବ୍ରତୀ ନାତନନୀଳି ଗ୍ରହିଣ ଶ୍ରୀଜିନିମୀ
ମେତ୍ରାଲୋଦ ମଧ୍ୟ ଫର୍ମାଇ, ରାମନ୍ଦେବାଚ ଗାମନ୍ତ୍ରକାର୍ଯ୍ୟ-
ଦ୍ୱାରା ପରିଚ୍ଛବୀ କରିବା କାହାରେ ମଧ୍ୟରେ ପରିଚ୍ଛବୀ
ଦି ଲା ନାନାଗାରିଶ୍ଵର ପରିଚ୍ଛବୀ ପରିଚ୍ଛବୀ କରିବାରେ
ପରିଚ୍ଛବୀ. ଶ୍ରୀଜିନିଲାଙ୍କ ପରିଚ୍ଛବୀନିବାନ, ରାମ
ଶ୍ଵରାକ୍ଷରା ପରିଚ୍ଛବୀ, ରାମମେଲିପ ଶ୍ରୀଲଙ୍ଘବ୍ରଦା
ପରିଚ୍ଛବୀ ଏମରିକ୍ରେଲିନା ଲା ପରିଚ୍ଛବୀ ହିନ୍ଦେଲିନା-
ଶବ୍ଦ ଶ୍ରୀକିଶ୍ମର ଶବ୍ଦିଲି ଲାର୍ଜକ୍ଷେତ୍ରବିଶ୍ଵା-
ଶି, ପାନଦିନିଲାଙ୍କ ଦୂରାକ୍ଷେତ୍ରବିଶ୍ଵା-

ଶେରିଏଣପ୍ପଙ୍ଗରୀ ଦୀର୍ଘ 29 ମାଟ୍ରିକ୍ସ.

გამოსაღები ცნობანი

მიმდინარეობის გზის გათარებლების

(ფრჩხილებს გარედ ნაწვენებია პეტერბურგის საათი
ფრჩხილებში კი—ტფილისის).

სწავლი მატარებელი № 2 ტფილისიდან ბ
ქოში გადის კირაში ერთხელ — თხშაბათობი
დიღის 7 ს. 56 წ. (8 ს. 54 წ.), ააქცი
ჩადის საფამოს 9 ს. (9 ს. 58 წ.).

ს. 10 ა
საფოსტო მატარებელი № 3 ბაქოდან ტფ
ლისში გადის დამის 11 ს. 15 წ. (12 ს. 1
წ.). ტფილისში ჩამოდის ნაშეაღდევის 5 საა
25 წ. (6 საათ 23 წ.)

35 ၍. (၆ საათ. 33 ၍).
 ოგვე მატრაქებელი ტფილისიდან ბათუმში დ
 დის სადამოს 6 საათ. 30 წ. (7 ს. 28 წ.)
 ბათუმში ჩადის დილის 7 ს. 10 წ. (8 ს 8 წ.)
 შეზავრთა მატრაქებელი № 5 ბაჭყალის ტფ
 ლისში გადის ნაშეაღღევის 3 ს. 5 წ. (4
 3 წ.), ტფილისში ჩამოდის დილის 8 ს. 23
 (9 ს. 21 წ.).

ଓঁগঁগ শাৰ্তার্ক্ষেভলো প্ৰত্যালোচনাক দক্ষিণ
জ্বালোস দীপলোস 9 স. 3 ফ. (10 স. 1 ফ.), দীপলো
শো হীডলোস সূচনামুকোস 9 স. 11 ফ. (10 স. 9 ফ.)
মৃগাচুরো শাৰ্তার্ক্ষেভলো নং 6 দীপলো
প্ৰত্যালোসশো গুডলোস দীপলোস 8 স. 56 ফ. (9
(54 ফ.), প্ৰত্যালোসশো হীডলোস সূচনামুকোস 8 স. 42
9 ফ. 40 ফ.).